



**LIBRERIA  
EDITRICE  
VATICANA**

Ufficio Stampa – Press Office  
E-mail: ufficiostampa.lev@spc.va

Dicastero per la Comunicazione  
Via della Posta  
00120 Città del Vaticano



## **Comunicato stampa**

### **Tolleranza? Meglio il dialogo**

**Il caso-Andalusia e il confronto**

**tra le fedi**

**Adrien Candiard**

**in Italia**

**per presentare**

**il suo ultimo libro**

Adrien Candiard, domenicano francese, islamologo che vive al Cairo in Egitto, sarà il 26 e 27 ottobre a Roma, Bergamo, Verona e Modena per incontrare i lettori e presentare il suo ultimo libro *Tolleranza? Meglio il dialogo. Il caso-Andalusia e il confronto tra le fedi*.

In questo volume, l'autore, membro dell'Institut dominicain d'études orientales, propone l'esperienza della Spagna medievale per tracciare nuovi percorsi del dialogo interreligioso. Al centro della sua riflessione, sta l'importanza di far rientrare il pensiero religioso nel cerchio della discussione razionale e in quello pubblico.

Il suo testo *Tolleranza? Meglio il dialogo. Il caso-Andalusia e il confronto tra le fedi* (Libreria editrice vaticana, pp. 126 euro 13, prefazione di Giancarlo Bosetti) ripercorre sette secoli di storia. Ci porta nel cuore dell'Alhambra dove, in un clima di rispetto, cristiani, ebrei e musulmani dialogavano e filosofeggiavano nella ricerca della verità, anche in maniera accesa. Cercavano di convincersi a vicenda, senza volere appianare le differenze e non temendo le polemiche.

Rivisitando il pensiero del filosofo musulmano Averroè commentatore di Aristotele ma anche di San Tommaso d'Aquino, Spinoza e Kant, Adrien Candiard si dice convinto che «l'Andalusia può parlarci ancora, e con fecondità, del nostro mondo, del nostro tempo, e che può dirci qualcosa di nuovo e necessario».

Islamologo e instancabile uomo di dialogo, Candiard incoraggia il lettore e quanti credono nel confronto a continuare a sperare in «un mondo tollerante e in pace» senza per questo rinunciare «alle nostre aspirazioni all'infinito e alla verità», ovvero alla nostra «sete di capire». Mentre l'Europa soffre attualmente di molte incomprensioni tra le religioni e tra la visione secolare e le religioni, di fronte all'attuale indebolimento della verità religiosa e per lottare contro una «trappola identitaria particolarmente pericolosa», il momento è venuto, sostiene Adrien Candiard, di «ascoltare quello che l'Andalusia della storia può avere da dirci».

## GLI INCONTRI CON I LETTORI

Mercoledì 26 ottobre, a **Roma**, alle ore 11.00 nella Sala Marconi di Palazzo Pio (Piazza Pia, 3) si terrà la presentazione del suo ultimo volume *Tolleranza? Meglio il dialogo. Il caso-Andalusia e il confronto tra le fedi*. Partecipano Marco Impagliazzo, presidente della Comunità di Sant'Egidio, e Lorenzo Fazzini, responsabile editoriale della Libreria editrice vaticana. In serata, alle ore 20.45, Adrien Candiard sarà a **Bergamo**, ospite di *Molte Fedi sotto lo stesso cielo* nella chiesa dei Santi Bartolomeo e Stefano (Largo Bortolo Belotti, 1).

Giovedì 27 ottobre, incontrerà i lettori a **Verona** alle ore 16.30, su invito dall'ufficio scuola della Diocesi di Verona, al Cinema Teatro Nuovo San Michele (Via Vincenzo Monti, 7c) e a **Modena**, alle ore 21.00, nella parrocchia di S. Pio X (Via Bellini, 101) su iniziativa del Centro missionario diocesano.

## L'AUTORE

Adrien Candiard, nato a Parigi nel 1982, dopo essersi dedicato alla politica è entrato nel 2006 nell'Ordine domenicano. Si è trasferito al Cairo nel 2012 dove è membro dell'Institut dominicain d'études orientales (Ideo). Dal suo convento egiziano si dedica alla spiritualità cristiana e al dialogo interreligioso, in particolare con l'islam, due temi su cui ha pubblicato diversi testi di successo. Con il libro *Sulla soglia della coscienza. La libertà del cristiano secondo Paolo* (EMI, 2020) ha vinto in Francia il «Prix de la liberté intérieure». Tra le sue opere ricordiamo anche *Pierre e Mohamed. Algeria, due mariti dell'amicizia* (EMI, 2018). Di questo libro è stata tratta un'opera teatrale di notevole audience andata in scena in Francia e in vari paesi del mondo. Lev pubblicherà nel 2023 un suo nuovo testo, *Qualche parola prima dell'apocalisse. Leggere il Vangelo in tempo di crisi*.

### MODALITÀ DI ACCREDITAMENTO

*I giornalisti e gli operatori media che intendono partecipare alla presentazione del 26 ottobre 2022, presso la Sala Marconi di Palazzo Pio, devono inviare richiesta, entro 24 ore dall'evento, attraverso il Sistema di accreditamento online della Sala Stampa della Santa Sede, all'indirizzo:*  
*[press.vatican.va/accreditamenti](http://press.vatican.va/accreditamenti)*

### Contatto per la stampa

helene.destombes@spc.va

Tel. 06 69 698 45 366

Mob. 366 672 04 98